

ENGLISH-CHINESE  
DICTIONARY OF  
ACCOUNTING AND STATISTICS

會計統計名詞辭典

盧李 黛茵 合編  
李 瑋

名山出版社 出版

ENGLISH-CHINESE  
DICTIONARY OF  
ACCOUNTING AND STATISTICS

# 會計統計名詞辭典

盧黛茵 合編  
李 瑋

名山出版社

秀水名山創事業・靈蘭石室治經書

版權所有・請勿翻印

## 會計統計名詞辭典

合 編 者：盧 黛 茵 李 瑋

發 行 人：吳 英 嬌  
出 版 者：名 山 出 版 社

台北市大直通北街142巷25號

電 話：(02)5627541

臺北地區總經銷：恒 生 圖 書 公 司

臺北市重慶南路一段55號

電 話：3411341・3411343

香港地區總發行：東 亞 圖 書 公 司

香港干諾道西121號二樓

電 話：5-489359

新加坡地區總發行：友 聯 書 局 有 限 公 司

新加坡小坡大馬路303號

馬來西亞總發行：馬 來 亞 圖 書 公 司

吉隆坡武吉免登路22號

● 定價新台幣240元 ●

中華民國七十一年四月一日初版

登記證：局版台業字第〇〇四一號

## A

A posteriori probability	事後機率
A posteriori reasoning	事後理由
A priori probability	事前機率
A priori reasoning	事前理由
Abatement	減除(稅)
Ability to bargain	議價能力
Ability to borrow	借債能力
Ability to pay	支付能力
Abnormal	變態
Abnormal spoilage	非正常破損
Above par	超過面值
Abscissa	橫坐標
Absentee ownership	未參予管理主權
Absolute deviation	絕對離差
Absolute dispersion	絕對離勢
Absolute error	絕對誤差
Absolute skewness	絕對偏態
Absolute term	絕對項

Absolute variation	絕對離勢
Absolute value	絕對值
Absolute number	絕對數
Absorbed burden	已負擔間接成本
Absorbed costs	已負擔成本
Absorbed expenses	已負擔費用
Absorption costing	全部(面)成本法(同 full costing)
Abstract number	抽象數
Accelerated depreciation	加速折舊
Acceptable accounting principle	可接納會計原理
Acceptance	承兌, 承兌票據
Acceptance criterion	接納標準
Acceptance line	允收線
Acceptance number	允收數
Acceptance payable	應付承兌票據
Acceptance quality level (AQL)	允收品質水準
Acceptance receivable	應收承兌票據
Acceptance region	允指區域
Acceptance register	承兌票據登記簿
Acceptance sampling	允收抽樣
Accepted draft (bill)	已承兌滙票
Acceptor	承兌人

Accidental error	偶然誤差
Accidental fluctuation	偶然變動
Accident rate	意外率
Accommodation bill(or note or paper)	融通票據
Accommodation endorsement	融通背書
Account	帳，帳戶
Accountability	會計責任
Accountable	應負責任的
Accountable person	負責人
Accountancy	會計學
Accountant	會計員，會計師
Accountant general	會計署（處）長
Accountant's report	會計師報告
Account balance	帳戶餘額，帳戶差額
Account books	帳簿
Account classification	帳戶分類
Account form	帳戶式
Account sales	承銷清單
Account stated	認可帳額
Account title	帳戶名稱，會計科目
Accounting	會計，會計學
Accounting books	會計帳簿
Accounting changes	會計變動
Accounting concepts	會計觀念

**acc-acc**

Accounting control	會計牽制，會計統制
Accounting convention	會計慣例
Accounting cycle	會計循環
Accounting department	會計部
Accounting document	會計單據
Accounting entity	會計個體
Accounting equation	會計等式 ( 同 accounting identity )
Accounting errors	會計錯誤
Accounting event	會計事項
Accounting evidence	會計憑證
Accounting identity	會計等式 ( 同 accounting equation )
Accounting item	會計項目
Accounting manual	會計手冊
Accounting machine	會計機器
Accounting method	會計方法
Accounting period	會計期間
Accounting personnel	會計人員
Accounting policy	會計政策
Accounting practice	會計實務
Accounting principles	會計原則，會計原理
Accounting procedure	會計程序
Accounting rate of return	會計收益率
Accounting report	會計報告

Accounting standards	會計準則
Accounting statements	會計報表
Accounting system	會計制度
Accounting theory	會計理論
Accounting transaction	會計事項
Accounting unit	會計單位
Accounting year	會計年度
Accounts payable	應付帳款
Accounts payable ledger	應付帳款分類帳 ( 同 creditors ledger, purchases ledger )
Accounts payable register	應付帳款登記簿
Accounts payable stretching	應付帳款伸展
Accounts receivable	應收帳款
Accounts receivable aging schedule	應收帳款帳齡表
Accounts receivable assigned	已轉讓應收帳款
Accounts receivable discounted	已貼現應收帳款
Accounts receivable ledger	應收帳款分類帳 ( 同 debtors ledger, sales ledger, customers ledger )
Accounts receivable register	應收帳款登記簿
Accounts receivable turnover	應收帳款週轉率
Accretion	自然增長
Accrual	應計類
Accrual basis	應計制, 應計基礎



---

Accrued asset	應計資產
Accrued bond interest	應計債券利息
Accrued cumulative dividend	應計累積股息
Accrued dividend	應計股息
Accrued expense	應計費用
Accrued income	應計收益
Accrued interest payable	應付利息
Accrued interest receivable	應收利息
Accrued items	應計項目
Accrued liability	應計負債
Accrued payables	應付項目
Accrued payroll	應付薪資
Accrued receivables	應收項目
Accrued rent	應計租金
Accrued revenue	應計收入
Accrued taxes	應計稅款
Accrued wages	應計工資
Accumulate	累積，累加
Accumulated deficit	累積虧損
Accumulated depreciation	累積折舊，折舊準備
Accumulated dividends	累積股息
Accumulated surplus	累積盈餘
Accumulated value	累積值
Accumulative sinking fund	累積償債基金
Accuracy	正確，準確

Accuracy of data	資料正確性
Accuracy of estimation	估計正確度
Acid-test ratio	酸性測驗比率 ( 同 quick ratio, liquidity ratio )
Acquisition cost	購買成本
Action limit	行動界限
Action probability	行動機率
Action space	行動空間
Activity accounting	業務分類會計, 責任會計 ( 同 responsibility accounting )
Activity ratio	實際作業與預算比率
Act of God	天災
Actual cost	實際成本
Actual limit	實際界限
Actual frequency	實際次數
Actual value	實際值
Actuarial	保險統計
Actuarial basis	保險計算標準
Actuarial science	保險計算學
Actuary	保險計算員
Ad valorem	按值計稅
Adaptive value	適應值
Adding machine	加數機
Addition rule of probability	機率加法規則
Addition theorem	加法定理

Additional assessment	增評稅額
Additional markup	再加價，額外加價
Additional paid-in capital	實收超額資本（同 contributed surplus）
Additive model	加性模式
Additivity	相加性
Additivity test	相加性測驗
Adequate disclosure	充份表露
Adjunct account	附屬帳戶
Adjusted average	修正平均
Adjusted coefficient of determination	修正定限係數
Adjusted frequency table	修正次數表
Adjusted mean	修正平均數
Adjusted moment	修正動差
Adjusted-peg system	調整掛鉤制度
Adjusted trial balance	調整後試算表
Adjusting entry	調整分錄
Adjusting process	調整程序
Adjustments	調整，修正，校正
Adjustment approach	修正方法
Adjustment of data	資料修正
Adjustment rate	修正率
Administrative accounting	行政會計
Administrative audit	行政審計

Administrative control	行政統制
Administrative cost	管理成本
Administrative expenses	管理費用
Administrator	遺產管理人(法院委任)
Admissibility	容許性
Admissible strategy	可容許戰略
Admixed normality	混和常態
Advance payment	預付
Advance receipt	預收
Advance to officers & employees	預付薪資
Advances from customers	預收貨款
Advances to suppliers	預付貨款
Adverse opinion	相反意見
Advertising expense	廣告費
Affiliate ( or affiliated company )	聯號, 聯營公司
Affiliated interest	聯營股權
Affiliation	聯營
Affreightment	海運契約
After-acquired property clause	後得財產抵押條款
After date	發票後
After sight	見票後
Age	年齡
Age distribution	年齡分配

Age group	年齡組
Agency	代理
Agency account	代理帳
Agency fund	代理處基金，代管基金
Agent	代理人，代理商
Aggregate	總合，綜合
Aggregate index number	總合指數
Aggregate method	總合法
Aggregate price index	總合價格指數
Aging schedule of accounts receivable	帳齡分析表
Agio	貨幣找換貼水
Agriculture statistics	農業統計
Airway bill	空運提單
Algebraic equation	代數方程式
Algebraic expression	代數式
Algebraic solution	代數解
ALGOL (Algorithmic Oriented Language )	代數轉換語言
Algorithm	算法
Alignment	直線，作直線法
Alignment chart	線規圖
All financial resources concept	全部財務資源觀

All-inclusive income statement	總括式損益表
Allocation	分配，歸屬
All-or-none data	全部或無資料
Allotment	分配
Allowable error	可容許誤差
Allowance for bad debts	壞帳準備 ( 同 allowance for doubtful accounts )
Allowance method for bad debts	壞帳準備法
Alpha error	誤差
Alternative hypothesis	對立假說，對立假定
Altitude	標高，高度
Amalgamation	合併
American Statistical Association	美國統計學會
Among class variation	組間變動
Among group sum of products	組間乘積和
Amortization	攤銷
Amortization of premium	溢價攤銷
Amortization schedule	攤銷表
Amortized cost	已攤成本
Amount	數量，金額
Amount of an annuity	年金終值
Amount of 1	一之本利和

---

Amplitude	幅，幅度
Amplitude of cycle	循環幅度
Amplitude of variation	變動幅度
Analog computer	摹擬計算機
Analysis	分析
Analysis chart	分析圖
Analysis of covariance (ANCOVA)	互變數分析
Analysis of covariance table	互變數分析表
Analysis of financial statement	財務報表分析
Analysis of time series	時間數列分析
Analysis of variances	差異分析
Analysis of variance table	變異數分析表
Analytical accounting	分析會計學
Analytical table	分析表，解析表
Angular curve	角曲線
Angular distribution	角形分配
Animal experiment	動物試驗
Annual appropriation	歲定經費
Annual audit	年度審計
Annual budgetary surplus or deficit	歲計盈絀
Annual closing	年度結算

Annual consumption	每年消費
Annual decrement	年減量
Annual earning	每年收益
Annual expenditure	歲出
Annual financial statements	年度財務報表
Annual increment	年增量
Annual interest	年息
Annual production	年產量
Annual rate	年率
Annual receipts	歲入
Annual report	年報
Annual revenue	歲入
Annuitant	年金領受者
Annuity	年金
Annuity certain	確定年金
Annuity due	期首年金 ( 同 annuity in advance )
Annuity fund	年金基金
Annuity in advance	期首年金 ( 同 annuity due )
Annuity in arrears	期末年金
Annuity method of depreciation	年金折舊法
Antidumping	反傾銷
Anti-logarithm	反對數
Application	應用



Application and allotment book	股份認購及分配簿
Application control	運用控制
Application for shares	認股書
Application of funds	資金運用
Applied burden	已分配間接成本 ( 同 applied overhead )
Applied statistics	應用統計, 應用統計學
Apportionment	分攤
Appraisal capital	增值資本
Appraised value	估定價值
Appreciation	增值
Approach	方法
Appropriated retained earnings	指撥盈餘
Appropriation	指撥
Appropriation account	指撥帳
Appropriation allotment	經費分配
Appropriation budget	經費預算
Appropriation encumbrance	經費保留數
Approximate method	近似法
Approximate normality	近似常態
Approximate number	近似數
Approximate solution	近似解
Approximation	近似法, 近似值